

## 'Sweelinck!'

Jan Sweelinck/Kees Schoonenbeek

= 80

I

Soprano (S), Alto (A), Tenor (T), Bass (B) parts in 4/4 time.

II

Soprano (S), Alto (A), Tenor (T), Bass (B) parts in 4/4 time.

Celesta

Celesta part in 4/4 time.

Organ

Organ part in 4/4 time.

Clavecimbel

"Mein junges Leben hat ein End" 1st variation

Clavecimbel part in 4/4 time, featuring a melodic line with various note heads and rests.

//

The musical score consists of ten staves of music. The first five staves represent the voices of a choir, divided into two sections: section I (Soprano, Alto, Tenor, Bass) and section II (Alto, Tenor, Bass). The remaining five staves are for keyboard instruments: Clavichord (labeled 'Clsta') and Organ (labeled 'Org'). The Clavichord and Organ staves begin with rests, while the voices start with short eighth-note patterns. The music is in common time, with a key signature of one sharp (F#).

I

Soprano (S)  
Alto (A)  
Tenor (T)  
Bass (B)

II

Alto  
Tenor  
Bass

Clsta  
Org

Cla

20

S Mein jun - ges Le - ben hat ein End, Mein jun - ges Le - ben hat ein End, Mein jun - ges Le - ben hat ein End,

A

I Mein jun - ges

T Mein jun - ges Le - ben hat ein End, Mein jun - ges Le - ben hat ein End, Mein jun - ges Le - ben hat ein End,

B

Mein

S Mein jun - ges Le - ben hat ein End, Mein jun - ges Le - ben hat ein End, Mein jun - ges Le - ben hat ein End,

A

II Mein jun - ges Le - ben hat ein

T Mein jun - ges Le - ben hat ein End, Mein jun - ges Le - ben hat ein End, Mein jun - ges Le - ben hat ein End,

B

Mein jun - ges Le - ben

Clsta

Org

Cla

30

Soprano (S) part:

Alto (A) part:

Tenor (T) part:

Bass (B) part:

Clavichord (Clsta) part:

Organ (Org) part:

Cla (Clarinet) part:

The vocal parts sing in homophony, while the clavichord provides harmonic support. The vocal parts begin with a sustained note followed by a rhythmic pattern of eighth and sixteenth notes. The clavichord part features sustained bass notes with harmonic overtones.

40

S ar - me See - le sol behend schei - den aus mei - nem Leib: schei - den aus mei - nem Leib: aus mei - nem Leib:

A Mein ar - me See - le sol be - hend schei - den aus mei - nem Leib: schei - den aus mei - nem Leib: aus mei - nem Leib:

I T 8 den aus mei - nem Leib: Mein ar - me See - le sol be - hend schei - den aus mei - nem Leib:

B hend schei - den aus mei - nem Leib: Mein ar - me See - le sol be - hend schei - den aus mei - nem Leib:

S

A Ah p Ah p

II T Ah p

B Ah p

Clsta

Org

Cla

*Con amore*

50

The musical score page 6 consists of two systems of music, labeled I and II, separated by a double bar line.

**System I:** Contains staves for Soprano (S), Alto (A), Tenor (T), Bass (B), and a section labeled "I". The "I" section contains two staves: one for Alto (A) and one for Bass (B). All staves are in common time (indicated by a '4'). The vocal parts sing sustained notes. The "I" section starts with a measure of eighth-note chords in common time, followed by a measure of sixteenth-note chords in common time, and then a measure of eighth-note chords in common time.

**System II:** Contains staves for Soprano (S), Alto (A), Tenor (T), Bass (B), and a section labeled "II". The "II" section contains two staves: one for Alto (A) and one for Bass (B). The vocal parts sing eighth-note chords. The "II" section starts with a measure of eighth-note chords in common time, followed by a measure of sixteenth-note chords in common time, and then a measure of eighth-note chords in common time.

**Bottom Staves:**

- Cla**: Clarinet part, consisting of two staves. It features a continuous eighth-note pattern throughout the system.
- Org**: Organ part, consisting of two staves. It remains silent throughout the system.
- Clsta**: Cello part, consisting of two staves. It features a continuous eighth-note pattern throughout the system.

**Text:** "2nd variation" is written above the Clarinet (Cla) staff in the second measure of System II.

60

The musical score page 7 consists of ten staves. The top five staves are grouped under the heading 'I' and represent two SATB choirs. The bottom five staves are grouped under the heading 'II' and also represent two SATB choirs. The bottom-most staff is for the 'Clsta' (Cluster) instrument, which is shown with a brace and two staves. The next staff up is for the 'Org' (Organ), also with a brace and two staves. The bottom-most staff is for the 'Cla' (Clarinet), also with a brace and two staves. The music begins with a section of eighth-note rests for all voices and instruments. This is followed by a section where the voices sing eighth-note 'A' and 'E' notes, while the instruments play eighth-note patterns. The 'Clsta' and 'Org' parts feature sustained notes. The 'Cla' part has a prominent rhythmic pattern involving sixteenth-note chords and grace notes.

70

Soprano (S) Alto (A) Tenor (T) Bass (B) Chorus I  
Chorus II  
Clerestory Organ Bass  
Cello/Bassoon

*mf* Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es  
*mf* Mein Le - ben kan nicht län - ger  
*mf* Mein Le - ben kan nicht län - ger  
*mf* Mein Le - ben kan nicht  
*mf* Mein Le - ben kan nicht län - ger  
*mf* Mein Le - ben kan nicht län - ger  
*mf* Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es  
*mf* Mein Le - ben kan nicht län - ger  
*mf* Mein Le - ben kan nicht län - ger

*mp*

79

S ist sehr schwach, es muss ver - gehn, es muss ver-gehn, muss ver-gehn, Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, es muss ver-gehn, muss ver-gehn, muss ver-gehn,

A stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, \_\_\_\_\_

I

T stehn, es ist sehr schwach, es muss ver-gehn, muss ver-gehn, Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver-gehn, muss ver-gehn, muss ver-gehn,

B län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, \_\_\_\_\_

S stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, Mein Le - ben kan nicht län - stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, \_\_\_\_\_

A ist sehr schwach, es muss ver - gehn, es muss ver - gehn, Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, es muss ver - gehn, \_\_\_\_\_

II

T län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, es muss ver - gehn, \_\_\_\_\_

B stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, es muss ver - gehn, Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, es muss ver - gehn, \_\_\_\_\_

Clsta

Org

Cla

91

S  
A  
**I**  
T  
B  
S  
A  
**II**  
T  
B  
Clsta  
Org  
3rd variation  
Cla

The musical score page 10, system 91, features ten staves of music. The vocal parts (Soprano, Alto, Tenor, Bass) are repeated in pairs, with the first pair labeled I and the second pair labeled II. The bass part (B) is also repeated. The score includes a clarinet part (Cla) starting at measure 9 with a '3rd variation'. The music is in common time.

98

SATB I: Soprano (S), Alto (A), Tenor (T), Bass (B). Measures 98-99 are mostly rests. Measure 100 starts with a dynamic piano.

SATB II: Soprano (S), Alto (A), Tenor (T), Bass (B). Measures 98-99 are mostly rests. Measure 100 starts with a dynamic piano.

Clsta (Clerestory): Measures 98-99 are mostly rests. Measure 100 starts with a dynamic piano.

Org (Organ): Measures 98-99 are mostly rests. Measure 100 starts with a dynamic piano.

Cla (Clarinet): Measures 98-99 are mostly rests. Measure 100 starts with a dynamic piano. The bassoon part features a complex rhythmic pattern with sixteenth-note figures and grace notes.

105

S  
A  
**I**  
T  
B  
S  
A  
**II**  
T  
B  
Clsta  
Org  
Cla

///

Soprano (S) vocal line:

A Alto (A) vocal line:

I Tenor (T) vocal line (measures 1-4):

B Bass (B) vocal line (measures 1-4):

Soprano (S) vocal line (measures 5-8):

A Alto (A) vocal line (measures 5-8):

II Tenor (T) vocal line (measures 9-12):

B Bass (B) vocal line (measures 9-12):

C Flute (Clsta) vocal line (measures 1-12):

Organ (Org) vocal line (measures 1-12):

Clarinet (Cla) vocal line (measures 1-12):

The vocal parts sing the same melody in four-measure phrases. The organ and clarinet provide harmonic support with sustained notes and rhythmic patterns.

121

S sol be - hend schei - den aus mei - nem Leib:

A

I Mein jun - ges Le - ben hat ein End, mein Freud und auch mein Leid: Mein ar - me See - le sol be - hend schei - den aus

T und auch mein Leid:

B Mein jun - ges Le - ben hat ein End, mein Freud und auch mein Leid: Mein ar - me See - le sol be - hend schei -

S jun - ges Le - ben hat ein End, ein End,

A

II Mein jun - ges Le - ben hat ein End, mein Freud und auch mein Leid: Mein ar - me See - le sol be - hend schei - den aus mei - nem Leib: aus

T Le - ben hat ein End, ein End,

B Mein jun - ges Le - ben hat ein End, mein Freud und auch mein Leid: Mein ar - me See - le sol be - hend schei - den aus mei - nem

Clsta

Org

Cla

137

S

A

I

mei - nem Leib: aus      mei - nem Leib: \_\_\_\_\_

T

B

den aus mei - nem      Leib: aus      mei - nem      Leib: \_\_\_\_\_

S

A

II

mei - nem Leib: \_\_\_\_\_

T

B

Leib: aus mei - nem      Leib: \_\_\_\_\_

Clsta

Org

4th variation

Cla

The musical score consists of ten staves. The top four staves are for voices: Soprano (S), Alto (A), Tenor (T), and Bass (B). The next three staves are for keyboard instruments: Clsta (Clavichord), Org (Organ), and Cla (Clavichord). The vocal parts sing in homophony, with lyrics in German and Latin. The organ and clavichord provide harmonic support. The score includes a section labeled "4th variation" for the clavichord part.

140

The musical score page 16 consists of ten staves. The top five staves are grouped under the heading 'I' and represent the first choir. The bottom five staves are grouped under the heading 'II' and represent the second choir. The instruments included are: Soprano (S), Alto (A), Tenor (T), Bass (B) for both choirs; Clusta (two staves); Org (two staves); and Clarinet (two staves). The tempo is marked as 140. The vocal parts for both choirs are mostly silent, indicated by short horizontal dashes. The instruments provide harmonic support, particularly the Clarinet which features a prominent melodic line in the lower register.

148

Soprano (S)  
Alto (A)  
Tenor (T)  
Bass (B)  
**I**  
Soprano (S)  
Alto (A)  
Tenor (T)  
Bass (B)  
**II**  
Soprano (S)  
Alto (A)  
Tenor (T)  
Bass (B)  
Clavichord (Clsta)  
Organ (Org)  
Clarinet (Cla)

'Mein Leben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr  
'mp Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es  
'mp Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es  
'mp Mein Le - ben kan nicht län - ger  
'mp Mein Le - ben kan nicht'

Rhythmic patterns for Clarinet (Cla) and Organ (Org) are marked with '3' below the notes.

156

S

A

I

T

B

S

A

II

T

B

Cesta

Org

Cla

*Con amore*

schwach, es muss ver - gehn,  
Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn,  
ist sehr schwach, es muss ver - gehn,  
Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn,  
stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn,  
Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn,  
län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn,  
Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn,

p  
Ah \_\_\_\_\_  
p  
Ah \_\_\_\_\_  
p  
Ah \_\_\_\_\_  
p

p

166

S A I T B S A II T B Clsta Org Cla

'Sweelinck!' 166

5th variation

The musical score consists of ten staves. The top five staves are grouped under 'I' and 'II', each with four voices: Soprano (S), Alto (A), Tenor (T), and Bass (B). The bottom five staves are grouped under 'Clsta' (Clavichord), 'Org' (Organ), and 'Cla' (Cello). The score begins with a section of rests followed by a melodic line starting in common time. The music then shifts to 6/4 time, featuring rhythmic patterns of eighth and sixteenth notes. The section concludes with a return to common time. The 'Clsta' and 'Org' staves provide harmonic support with sustained notes. The 'Cla' staff features a prominent bass line with eighth-note patterns. The score ends with a section labeled '5th variation'.

175

I

Soprano (S)  
Alto (A)  
Tenor (T)  
Bass (B)

II

Soprano (S)  
Alto (A)  
Tenor (T)  
Bass (B)

Clsta (Clerestory)  
Org (Organ)

Cla (Clarinet)

182

I

Soprano (S)  
Alto (A)  
Tenor (T)  
Bass (B)

II

Soprano (S)  
Alto (A)  
Tenor (T)  
Bass (B)

Clsta (Clarinet)  
Org (Organ)

Cla (Clarinet)

189

S  
A  
I  
T  
B  
  
S  
A  
II  
T  
B  
  
Clsta  
  
Org  
  
Cla

Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, Mein  
*mp*  
 Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver -  
*mp*  
*mp* Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es  
*mp* Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr

197

Soprano (S) vocal line:

Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, es muss ver - gehn, ver-

Alto (A) vocal line:

gehn, Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, es muss ver -

Tenor (T) vocal line:

8

Bass (B) vocal line:

-

Soprano (S) vocal line (continued):

muss ver - gehn, Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, es

Alto (A) vocal line (continued):

schwach, es muss ver - gehn, Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver -

Tenor (T) vocal line:

8

Bass (B) vocal line:

-

Claire de Lune (Clsta) piano line:

-

Organ (Org) piano line:

-

Clarinet (Cla) piano line:

-

207

**Con amore**

S  
gehn, ver - gehn,

A  
gehn, ver - gehn, ver - gehn,

**I**

T  
<sup>8</sup>

B  
*mp*  
*Ah* \_\_\_\_\_  
*mp*  
*Ah* \_\_\_\_\_

S  
muss ver - gehn, ver - gehn, ver - gehn,

A  
gehn, es muss ver - gehn, ver - gehn, ver - gehn,

**II**

T  
<sup>8</sup>

B  
*mp*  
*Ah* \_\_\_\_\_  
*Ah* \_\_\_\_\_

Clsta  
*mp*

Org

Cla

217

S

A

I

T

B

S

A

II

T

B

Clsta

Org

Cla

Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, es

Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn,

Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es ist sehr

Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr

'Sweelinck!' 25

227

S                          fährt da - hin es    fährt da - hin mein Leib.

A                          gehn, es muss ver - gehn, es    fährt da - hin mein Leib.

I

T                           $\frac{8}{8}$

B

S                          muss ver - gehn, es    muss ver - gehn, es    fährt da - hin mein Leib.

A                          schwach, es muss ver - gehn, es muss ver - gehn, es    fährt da - hin mein Leib.

II

T                           $\frac{8}{8}$

B

Clsta

Org

Cla

6th variation

237

Soprano (S)  
Alto (A)  
**I**  
Tenor (T)  
Bass (B)  
  
Soprano (S)  
Alto (A)  
**II**  
Tenor (T)  
Bass (B)  
  
Clavichord (Clsta)  
  
Organ (Org)  
  
Clarinet (Cla)

247

**p**

S Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, es muss ver - gehn, muss ver - gehn, Mein

A

I Mein Le - **p** - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, Mein

T 8 Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, muss ver -

B

S Mein Le - **p** - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, Mein

A

II Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, Mein

T 8 Mein Le - **p** - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, Mein

B

Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, Mein

Clsta

Org

Cla

257

S Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, es muss ver - gehn, muss ver - gehn, muss ver - gehn,

A

I Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn,

T 8 gehn, Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, es muss ver - gehn, muss ver - gehn, muss ver - gehn,

B Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn,

S Le - ben kan nicht län - stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn,

A

II Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, es muss ver - gehn,

T 8 Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, es muss ver - gehn,

B Mein Le - ben kan nicht län - ger stehn, es ist sehr schwach, es muss ver - gehn, es muss ver - gehn,

Clsta {

Org {

Cla {